

Topoi Lab C & Research Group C-1
und das Institut für Archäologie der HU Berlin
veranstalten ein

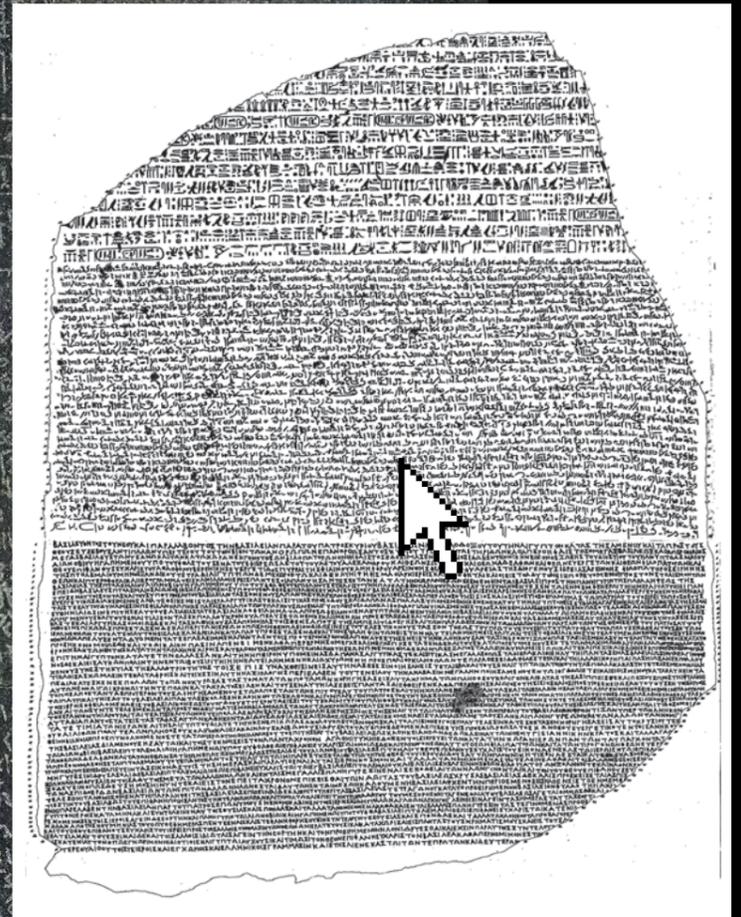
Praxisseminar

Der Stein von Rosette – online

SoSe 2014, dienstags, 10–12 Uhr, ab 22. April, Hegelplatz/DO 24, R. 1.308

Kurs- und Lernziele

- (Einführung in die und Umsetzung einer) Linguistischen **Glossierung** und Wort-für-Wort-Glossierung (Englisch, Deutsch) der drei Schriftsprachen (Ptolemäisch/Neomittelägyptisch, Demotisch, Griechisch).
- Konzeption und Umsetzung einer **dynamischen Internetpräsentation** mit Verlinkung zu Online-Datenbanken.
- ggf. (Einführung in die und Umsetzung einer) nachhaltigen digitalen Dokumentedition im XML-Format der **Text Encoding Initiative**.



mtw=w	dj.t	h̥p=s	(n) p3	ntj-w*b{.w}	irm n3	kj.w	g3.w
mt-w	fī	h̥p-s	n= p=	ntī=w*b	jrm n=	kī:w	g:w
COORD-3PL	give:INF	rest:SBJV-3SG.F	in= DEF.M.SG=	REL=clean:RES	with DEF.PL=	other	shrine(F):PL
and-they	give	that_rest-it	in the	which=be_clean	with the	other	shrines
und-sie	ge-	dass_ruhen-er	in der	welcher=ist_rein	mit die	andere	Schreine
'and they are in the sanctuary with the other shrines.'							
KAI KAΘIA	EN TOIS	ADYNATOIS	META TON ALLON NAON				
kai kathidruan	en tois	adutois	metà tôn állōn naōn				
and make_sit_down:OR	in DEF.N.PL.DAT	innermost_sanctuary.N.PL.DAT					
and make_to_sit_down	in the						
und setzen_lassen	in die						
'and to install it in the sanctuaries with the other shrines.'							

Herzlich eingeladen sind genauso Studierende, wie DoktorandInnen und PostDocs. Es können Credit Points erworben werden.
Voraussetzung: Kenntnisse entweder des Altgriechischen oder des klassischen Hieroglyphisch-Mittelägyptischen.

Info: www.topoi.org/event/23250/
daniel.werning@topoi.org
thanasios.georgakopoulos@fu-berlin.de
eslincke@staff.hu-berlin.de